

SK

SK

SK



KOMISIA EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV

Brusel, 26.9.2008

KOM(2008) 577 v konečnom znení

ODPORÚČANIE KOMISIE RADE,

ktorého cieľom je splnomocniť Komisiu na začatie a vedenie rokovaní s Medzinárodnou organizáciou pre vinič a víno (OIV) o podmienkach a pravidlách prístúpenia Európskeho spoločenstva

ODPORÚČANIE KOMISIE RADE,

ktorého cieľom je splnomocniť Komisiu na začatie a vedenie rokovaní s Medzinárodnou organizáciou pre vinič a víno (OIV) o podmienkach a pravidlách pristúpenia Európskeho spoločenstva

A. DÔVODOVÁ SPRÁVA

1. ÚVOD

Medzinárodná organizácia pre vinič a víno (ďalej len „OIV“) je medzivládna organizácia vedeckého a technického charakteru pôsobiaca v oblasti viniča a vína, nápojov na báze vína, stolového hrozna, sušeného hrozna a iných výrobkov z hrozna. Bola založená v Paríži medzinárodnou dohodou z 3. apríla 2001 a je priamym nástupcom *Medzinárodného úradu pre víno*, ktorý bol založený v roku 1924 medzinárodnou dohodou z 29. novembra 1924 a ktorý sa rozhodnutím zo 4. septembra 1958 stal *Medzinárodným úradom pre vinárstvo a víno*.

K 3. aprílu 2006 bola OIV zložená zo 43 členských štátov, ku ktorým treba dočasne pripočítať ako pozorovateľov bývalé členské štáty Úradu. K OIV nepristúpilo týchto šesť členských štátov Európskej únie: Spojené kráľovstvo, Poľsko, Dánsko, Litva, Lotyšsko a Estónsko.

Ciele a právomoci OIV sa spresňujú v článku 2 ods. 1 a ods. 2 dohody o jej založení. Na základe tohto ustanovenia má OIV tieto ciele v rámci svojich právomocí:

1. informovať svojich členov o opatreniach, ktoré im umožnia zohľadniť záujmy výrobcov, spotrebiteľov a iných subjektov pôsobiacich v odvetví vína;
2. pomáhať iným medzinárodným medzivládnym a mimovládnym organizáciám, a to najmä tým, ktoré vyvíjajú normatívne činnosti;
3. prispievať k medzinárodnej harmonizácii existujúcich postupov a noriem, a podľa potreby k vypracúvaniu nových medzinárodných noriem, aby sa zlepšili podmienky výroby a uvádzania vinárskych výrobkov na trh, ako aj k zohľadňovaniu záujmov spotrebiteľov.

Úlohy OIV, ktoré vyplývajú z dohody o jej založení, sa následne spresňujú a vymedzujú v „trojročnom strategickom pláne“, ktorý slúži ako referenčný rámec pre činnosti organizácie. Tento trojročný strategický plán sa ďalej podrobnejšie rozpracuje v „ročnom programe“.

Úplný prehľad štruktúry a podmienok fungovania OIV je dostupný na internetovej stránke organizácie na adrese www.oiv.org.

S cieľom zaručiť konzistentnú pozíciu Spoločenstva v rámci jeho vonkajších vzťahov a umožniť primeranejšiu koordináciu vnútorných opatrení prijímaných v rámci jeho právomocí sa javí ako oprávnené a nevyhnutné uvažovať o pristúpení Európskeho spoločenstva k OIV.

Pristúpenie Spoločenstva k OIV si nevyžaduje úpravu jej zakladajúceho dokumentu (Parížskej dohody o založení medzinárodnej organizácie pre vinič a víno z 3. apríla 2001). Avšak s cieľom vylepšiť účasť Spoločenstva na činnostiach OIV do tej doby, kým sa neprijme rozhodnutie o pristúpení, sa Spoločenstvo a členské štáty

budú snažiť o zlepšenie koordinácie vo vnútri tejto organizácie a posilnenie úlohy, ktorú v nej ES zastáva ako hosť.

Na druhej strane v nariadení Rady (ES) č. 479/2008 o spoločnej organizácii trhu s vínom¹ sa uvádza, že Komisia pri povoľovaní nových enologických postupov „...vychádza z enologických postupov, ktoré odporučila a uverejnila Medzinárodná organizácia pre vinič a víno (OIV)“, a že pokiaľ ide o metódy analýzy „na určenie zloženia produktov, na ktoré sa vzťahuje toto nariadenie, a na stanovenie, či sa pri ich výrobe použili postupy, ktoré sú v rozpore s povolenými enologickými postupmi, sa používajú metódy analýzy a pravidlá, ktoré odporučila a uverejnila OIV.“

Okrem toho v súlade s nariadením (ES) č. 479/2008 je dodržiavanie noriem týkajúcich sa enologických postupov, ktoré odporúča OIV, dostačujúcou podmienkou pre uvedenie vín pochádzajúcich z tretích krajín na európsky trh.

Týmto sa opodstatňuje potreba posilnenia vzťahov medzi Spoločenstvom a OIV.

Komisia teda odporúča Rade, aby:

- splnomocnila Komisiu na začatie a vedenie rokovaní s OIV o podmienkach a pravidlách prístúpenia Európskeho spoločenstva k OIV v súlade s ustanoveniami článku 300 zmluvy;
- vymenovala príslušný výbor, ktorý bude Komisii pri tejto úlohe pomáhať;
- prijala navrhované smernice na rokovania. Komisia okrem toho odporúča Rade, aby vyzvala členské štáty, aby týmto cieľom vyjadrili svoju podporu.

2. PRÁVOMOCI SPOLOČENSTVA V OBLASTIACH, KTORÝMI SA ZAOBERÁ OIV

OIV je medzivládna organizácia, ktorá vykonáva významnú normatívnu činnosť, ktorá sa konkretizuje vypracúvaním uznesení, odporúčaní a návrhov týkajúcich sa rôznych aspektov výroby vinárskych výrobkov a obchodovania s nimi, ako sú enologické postupy, opis a definícia výrobkov, označovanie, podmienky uvádzania na trh, metódy analýzy a hodnotenia výrobkov, ochrana zemepisných označení a ochrana nových druhov rastlín.

Tieto uznesenia sa vo väčšine prípadov a bez toho, aby sa zmenil ich právny účinok, začleňujú do ucelenejších noriem, ktoré sa predkladajú najčastejšie vo forme kódexov a pravidelne sa aktualizujú na základe uznesení prijímaných organizáciou. V súčasnosti OIV uverejnila niekoľko normatívnych kódexov, ktoré slúžia ako referenčné materiály pre všetkých jej členov, ako Medzinárodný enologický kódex, Medzinárodný kódex enologických postupov, Zbierka medzinárodných metód analýzy vín a muštov, Zbierka medzinárodných metód analýzy liehovín, Medzinárodná norma pre súťažé vín a liehovín vínneho pôvodu a Medzinárodná norma pre označovanie vín a vínnych destilátov.

Od vytvorenia SOT s vínom si Spoločenstvo udržiavalo a rozširovalo svoje právomoci v odvetví vína, čím získalo výlučnú právomoc v oblastiach, ktoré sú predmetom SOT a na ktoré sa v súčasnosti vzťahuje najmä nariadenie (ES) č. 479/2008 a jeho vykonávacie nariadenia.

K sekundárnym právnym predpisom Spoločenstva v oblastiach, ktorými sa zaoberá OIV, patria najmä:

¹ Ú. v. EÚ L 148, 6.6.2008, s. 1.

- nariadenie Rady (ES) č. 1493/1999 zo 17. mája 1999 o spoločnej organizácii trhu s vínom (Ú. v. ES L 179, 14. 7. 1999),
- nariadenie Rady (ES) č. 479/2008 z 29. apríla 2008 o spoločnej organizácii trhu s vínom (Ú. v. EÚ L 148, 6. 6. 2008),
- nariadenie Komisie (ES) č. 423/2008 z 8. mája 2008 ustanovujúce niektoré podrobné pravidlá na uplatňovanie nariadenia Rady (ES) č. 1493/1999 a ustanovujúce Zákoník Spoločenstva pre vinárske (enologické) postupy a procesy (kodifikované znenie, Ú. v. EÚ L 127, 15. 5. 2008),
- nariadenie Komisie (ES) č. 753/2002 z 29. apríla 2002, ktorým sa stanovujú určité pravidlá uplatňovania nariadenia Rady (ES) č. 1493/1999, pokiaľ ide o popis, označovanie, prezentáciu a ochranu určitých vinárskych výrobkov (Ú. v. ES L 118, 4. 5. 2002),
- nariadenie Komisie (ES) č. 1607/2000 z 24. júla 2000 ustanovujúce podrobné pravidlá pre implementáciu nariadenia (ES) č. 1493/1999 o spoločnej organizácii trhu s vínom, najmä hlavy týkajúcej sa akostných vín vyrábaných v určitých regiónoch (Ú. v. ES L 185, 25. 7. 2000),
- nariadenie Komisie (EHS) č. 2676/90 zo 17. septembra 1990, ktoré stanovuje analytické metódy Spoločenstva pre sektor vína (Ú. v. ES L 272, 3. 10. 1990),
- nariadenie Rady (EHS) č. 1601/91 z 10. júna 1991, ktorým sa stanovujú všeobecné pravidlá definície, opisu a ponuky aromatizovaných vín, aromatizovaných nápojov na báze vína a aromatizovaných kokteíl z aromatizovaných vínnych produktov (Ú. v. ES L 149, 14. 6. 1991),
- nariadenie Komisie (ES) č. 122/94 z 25. januára 1994, ktoré stanovuje niektoré podrobné pravidlá uplatňovania nariadenia Rady (EHS) č. 1601/91 týkajúceho sa definície, opisu a prezentácie aromatizovaných vín, nápojov na báze aromatizovaných vín a výrobkov z aromatizovaných vín (Ú. v. ES L 21, 26. 1. 1994),
- nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 110/2008 z 15. januára 2008 o definovaní, popise, prezentácii, označovaní a ochrane zemepisných označení liehovín a o zrušení nariadenia Rady (EHS) č. 1576/89 (Ú. v. EÚ L 39, 13. 2. 2008),
- smernica Európskeho parlamentu a Rady 2000/13/ES z 20. marca 2000 o aproximácii právnych predpisov členských štátov, týkajúcich sa označovania, prezentácie a reklamy potravín (Ú. v. ES L 109, 6. 5. 2000),
- nariadenie Rady (ES) č. 1234/2007 z 22. októbra 2007 o vytvorení spoločnej organizácie poľnohospodárskych trhov a o osobitných ustanoveniach pre určité poľnohospodárske výrobky (nariadenie o jednotnej spoločnej organizácii trhov) (Ú. v. EÚ L 299, 16. 11. 2007), zmenené a doplnené najmä nariadením Rady (ES) č. 361/2008 zo 14. apríla 2008 (Ú. v. EÚ L 121, 7. 5. 2008), ktorým sa zavádzajú najmä pravidlá platné v odvetví ovocia a zeleniny,
- nariadenie Komisie (ES) č. 2789/1999 z 22. decembra 1999 stanovujúce obchodnú normu pre stolové hrozno (Ú. v. ES L 336, 29. 12. 1999),
- smernica Rady 2001/112/ES z 20. decembra 2001, ktorá sa vzťahuje na ovocné šťavy a niektoré podobné produkty určené na ľudskú spotrebu (Ú. v. ES L 10, 12. 1. 2002).

Iba veľmi málo činností OIV patrí do výlučnej právomoci členských štátov a v rámci všeobecných cieľov, ktoré OIV sleduje, majú len relatívny význam.

Súčasná situácia na vnútornej úrovni Spoločenstva je teda v protiklade s jeho postavením v OIV, kde majú v súčasnosti iba členské štáty právo aktívne sa podieľať na prijímaní rozhodnutí.

Z tohto dôvodu Spoločenstvo nemá primerané postavenie, ktoré by mu predovšetkým umožnilo priamo vykonávať v tejto organizácii jeho právomoci, keďže národné stanoviská sa posudzujú vždy jednotlivo, nezávisle od toho, či príslušný členský štát organizácie je alebo nie je členským štátom Spoločenstva.

Okrem toho právne predpisy Spoločenstva už priamo odkazujú na prijaté uznesenia OIV, ktoré sa týkajú metód analýzy, pričom sa v rámci SOT s vínom uznáva Zbierka medzinárodných metód analýzy vín a muštov a postupne sa v rámci možností hľadá súlad s ostatnými normami OIV, ako je Medzinárodný kódex enologických postupov a Medzinárodný enologický kódex.

Pristúpenie Spoločenstva k OIV je tiež súčasťou procesu reformy SOT s vínom, v rámci ktorého sa Rada rozhodla posilniť súčasné prepojenie medzi dokumentmi OIV a právnymi predpismi Spoločenstva tak, že pri stanovovaní noriem Spoločenstva v oblasti enologických postupov bude vychádzať najmä z odporúčaní, ktoré prijala OIV, a stanovila, že povolené sú tie metódy analýzy, ktoré odporúča a uverejňuje OIV.

3. PRISTÚPENIE SPOLOČENSTVA

3.1 Štatút Európskeho spoločenstva a účasť Komisie v OIV

Európske spoločenstvo v súčasnosti nemá v OIV žiadny oficiálny štatút napriek tomu, že v článku 8 dohody z 3. apríla 2001 o založení Medzinárodnej organizácie pre vinič a víno sa výslovne uvádza, že medzivládne organizácie sa môžu stať riadnymi členmi tejto organizácie.

Komisia ako zástupca Európskeho spoločenstva v súčasnosti pravidelne dostáva pozvania, aby pomáhala pri práci valného zhromaždenia a odborných skupín, podkomisií a komisií, nemôže sa však zapájať do práce výkonného výboru (pozýva sa *ad hoc*) a neplatí OIV žiadny dobrovoľný príspevok.

Vzhľadom na uvedené skutočnosti je súčasný štatút, ktorý umožňuje výlučne pasívnu účasť zástupcov Komisie na činnostiach OIV, zväčša nedostatočný a neprimeraný.

3.2 Nevyhnutnosť pristúpenia Spoločenstva

Vzhľadom na to, že právne predpisy Spoločenstva už do veľkej miery pokrývajú oblasti pôsobnosti OIV, je žiaduce, aby sa úloha Spoločenstva v OIV posilnila a formálne upravila tak, aby Spoločenstvo mohlo dohliadať na konzistentnosť svojej pozície na medzinárodnej úrovni a zaručiť primerané zastupovanie záujmov Spoločenstva.

Najvhodnejším riešením sa zdá byť pristúpenie formou riadneho členstva. Ďalšie možnosti, ktorými Spoločenstvo disponuje v zmysle zakladajúcich dokumentov OIV, konkrétne možnosť využívať štatút osobitného pozorovateľa alebo štatút host'a, sa ukázali ako nedostačujúce.

Štatút host'a a osobitného pozorovateľa neumožňuje zúčastňovať sa na činnostiach OIV, ale len jednoducho „intervenovať“ v niektorých jeho orgánoch a „pomáhať“ im bez možnosti predkladať návrhy alebo zmeny. Takýto štatút teda Spoločenstvu

neumožňuje, aby sa vyjadriilo k závažným veciam v jeho výlučnej právomoci, ani aby presadilo rozhodnutia prijaté na úrovni Spoločenstva.

V zakladajúcom dokumente OIV sa navyše vyžaduje platba finančného príspevku aj od medzivládnych organizácií, ktoré využívajú osobitný štatút; táto stanovami predpísaná požiadavka je pre Spoločenstvo neprijateľná hlavne z toho dôvodu, že neexistuje protihodnota vo forme hlasovacieho práva.

Z rovnakých dôvodov, ktoré sa už uviedli vyššie, sa ako nevelmi postačujúca javí aj možnosť uzavrieť s OIV protokol o spolupráci a kooperácii, ktorá je vyhradená pre medzinárodné organizácie.

3.3 Žiadosť o prístupenie

a) Etapy prístúpenia

V dohode z 3. apríla 2001 sa výslovne uvádza, že „medzivládne organizácie“ sa môžu stať členmi OIV.

Pristúpenie Európskeho spoločenstva by malo prebiehať v týchto etapách:

- Rada splnomocní Komisiu, aby rokovala o podmienkach a pravidlách prístúpenia Európskeho spoločenstva k OIV;
- Komisia začne a vedie rokovania s OIV, ktoré sa zakončia protokolom o prístupení;
- Komisia prijme návrh na rozhodnutie Rady o prístupení Spoločenstva k OIV a predloží ho Rade;
- v rozhodnutí Rada splnomocní Európske spoločenstvo, aby pristúpilo k OIV; listiny s podpismi a listiny o prijatí sa uložia na Ministerstve zahraničných vecí Francúzskej republiky (kapitola IX článok 15 dohody o založení OIV);
- prístupenie Spoločenstva nadobudne účinnosť v súlade s podmienkami uvedenými v platných ustanoveniach dohody o založení OIV.

b) Rokovací poriadok

Podľa článku 2 všeobecných ustanovení vnútorného poriadku organizácie sa musí medzi OIV a Európskym spoločenstvom podpísať protokol s cieľom stanoviť osobitné podmienky prístúpenia a spôsob uplatnenia hlasovacích práv.

Tento protokol sa prijme po dohode valného zhromaždenia a na návrh výkonného výboru. Protokol však musí byť výsledkom rokovania, na ktorom sa Európske spoločenstvo zúčastňuje na rovnocennej úrovni s OIV, a nesmie byť výsledkom jednostranného aktu orgánov OIV.

Pri vypracúvaní návrhu protokolu o prístupení bude v každom prípade nutný zosúladený postup členských štátov vo výkonnom výbore. Dohoda členských štátov je ešte dôležitejšia, pokiaľ ide o určité kľúčové body prístupových rokovaní, ako sú podmienky účasti Spoločenstva v orgánoch organizácie, jeho účasť vo volených funkciách, stanovenie finančného príspevku a celkovo všetky praktické aspekty, ktoré OIV bude musieť zohľadniť v rámci protokolu o prístupení, aby Európskemu spoločenstvu umožnila v plnej miere vykonávať jeho právomoci bez právnych alebo administratívnych obmedzení. Tieto právomoci by sa mali dať vykonávať bez toho, aby sa vytvárali nové hlasovacie práva.

3.4 Koordinácia a rozdelenie právomocí medzi Európskym spoločenstvom a jeho členskými štátmi

Keď prístupenie nadobudne účinnosť, Komisia a členské štáty sa budú zúčastňovať na práci OIV ako jej členovia; z tohto dôvodu si musia stanoviť vnútorné postupy koordinácie, ktoré im umožnia zabezpečiť účinné zastupovanie záujmov Spoločenstva v OIV, podľa vzoru ich účasti v iných medzinárodných organizáciách.

Potrebné je stanoviť predovšetkým osobitné postupy, pokiaľ ide o:

- prípravu zasadnutí OIV, a najmä postupy koordinácie v Bruseli a na mieste pri vypracovávaní spoločných pozícií a pozícií Spoločenstva, a formy spoločných odpovedí na dotazníky organizácie;
- rozdelenie hlasovacieho práva a práva intervenovať podľa druhu právomoci (výlučná, národná, spoločná).

Pravidlá koordinácie budú musieť byť dostatočne podrobné, aby sa zaručilo ich jednoduché uplatňovanie, avšak zároveň musia zaručiť primeranú pružnosť, aby boli možné nevyhnutné úpravy.

Tieto postupy koordinácie sa budú môcť konkretizovať formou dohody medzi Komisiou a Radou, ktorá bude priložená ku konečnému rozhodnutiu Rady schvaľujúcemu prístupenie Spoločenstva k OIV.

Európske spoločenstvo bude musieť pri prístupení k OIV vypracovať okrem účinných pravidiel koordinácie aj všeobecné vyhlásenie o právomoci, ktoré bude na tieto pravidlá prísne nadväzovať; toto vyhlásenie sa bude môcť priložiť k rozhodnutiu o prístupení, ktoré Rada prijme na návrh Komisie, a začleniť do protokolu o prístupení uzavretého medzi Spoločenstvom a OIV. V rámci účasti na činnostiach OIV by sa potom pred každým zasadnutím na základe tohto všeobecného vyhlásenia muselo pravidelne vydávať špecifické vyhlásenie o právomoci.

4. PRECHODNÉ OPATRENIA

Vzhľadom na prístupenie musí mať Európske spoločenstvo prechodne možnosť využívať primeranejší štatút, ako má v súčasnosti, aby sa zlepšili jeho vzťahy s OIV.

Spoločenstvo bude musieť posilniť svoje inštitucionálne vzťahy s OIV prostredníctvom zlepšenia svojho štatútu host'a, aby mohlo podľa článku 5 vnútorného poriadku tejto organizácie intervenovať vo všetkých orgánoch tejto organizácie (okrem vedeckého a technického výboru), a to tak, že požiada generálneho riaditeľa (ktorý bude musieť následne žiadať schválenie od výkonného výboru) o opakovaný štatút host'a. Z formálneho hľadiska tento štatút nijako nezmení pozíciu Spoločenstva v OIV, ktorá naďalej zostane na úrovni host'a, a nevyžaduje si preto žiadne povolenie od Rady.

Spoločenstvo a členské štáty by okrem toho mali spolupracovať, aby sa zlepšila ich vnútorná koordinácia a aby sa systematicky mohli vypracúvať spoločné pozície v oblastiach, ktoré patria do právomoci Spoločenstva. Členské štáty a Komisia sa preto budú musieť dohodnúť s cieľom zlepšiť a zefektívniť účasť Európskeho spoločenstva na činnostiach OIV prostredníctvom iniciatív predkladaných sekretariátu OIV.

5. ZÁVERY

Spoločenstvo sa musí stať členom OIV, pretože žiadny iný štatút by sa z politického a právneho hľadiska nemohol považovať za vhodný vzhľadom na právomoci Spoločenstva v oblastiach činnosti OIV.

Vzhľadom na trvanie procesu pristúpenia a s ním súvisiacich rokovaní je taktiež potrebné zabezpečiť prechodné riešenie s cieľom zlepšiť a posilniť vnútorné postupy koordinácie pozícií v OIV a inštitucionálnu úlohu Spoločenstva v tejto organizácii.

So zreteľom na uvedené skutočnosti **Komisia odporúča Rade**, aby ju v súlade s článkom 300 zmluvy splnomocnila začať a viesť rokovania s OIV o podmienkach a pravidlách pristúpenia Európskeho spoločenstva k OIV, aby vymenovala príslušný výbor, ktorý bude Komisii pri tejto úlohe pomáhať, a aby prijala smernice na rokovania, ktoré sa nachádzajú v prílohe.

Smernice na rokovania uvedené v prílohe boli pripravené tak, aby umožnili Spoločenstvu stať sa členom OIV. Tento štatút musí Spoločenstvu umožniť, aby v príslušných oblastiach patriacich do jeho právomoci a na rovnocennej úrovni s členskými štátmi OIV:

1. mohlo vyjadriť svoje názory počas rokovaní alebo zasadnutí orgánov OIV,
2. v oblastiach, v ktorých sa rozhodnutia prijímajú hlasovaním, malo právo hlasovať s rovnakou váhou ako jeho členské štáty zastúpené v príslušných orgánoch OIV a viazané právnymi predpismi Spoločenstva, ktoré sú základom vonkajšej právomoci,
3. mohlo vyjadriť svoj súhlas vo vlastnom mene pri plnení práv a povinností vyplývajúcich z právnych dokumentov uzavretých v rámci OIV.

V súlade s článkom 300 Zmluvy o ES rokovania bude musieť viesť Komisia za konzultácie osobitného výboru vymenovaného Radou. Členské štáty, ktoré sú v súčasnosti členmi OIV, budú musieť plne podporovať pristúpenie Spoločenstva k tejto organizácii.

Po skončení rokovaní Komisia na základe ich výsledkov predloží návrh na rozhodnutie Rady o pristúpení Európskeho spoločenstva k OIV.

B. ODPORÚČANIE

Vzhľadom na uvedené skutočnosti Komisia odporúča:

- aby Rada splnomocnila Komisiu rokovať s OIV o podmienkach a pravidlách pristúpenia Európskeho spoločenstva k OIV;
- aby Rada v záujme toho, aby Komisia mohla viesť rokovania v mene Spoločenstva, vymenovala v súlade so zmluvou osobitný výbor, ktorý bude Komisii pomáhať pri plnení tejto úlohy;
- aby Rada prijala smernice na rokovania uvedené v prílohe k tomuto odporúčaniu.

PRÍLOHA

Smernice na rokovania

1. Spoločenstvo musí získať štatút plnoprávneho člena rovnocenného s členskými štátmi OIV.
2. Tento štatút musí Komisii umožniť, aby sa na rokovaniach a stretnutiach zúčastňovala ako rovnocenný partner s členskými štátmi OIV.
3. Spoločenstvo nebude platiť finančný príspevok do rozpočtu OIV. V prípade, že by sa táto pozícia ukázala ako neudržateľná alebo by ohrozila súhlas súčasných členov OIV s pristúpením Spoločenstva, Spoločenstvo by ako núdzové riešenie mohlo akceptovať, že vyčlení istú sumu určenú na pokrytie niektorých výdavkov súvisiacich s pristúpením k OIV. Túto sumu nebude môcť OIV stanoviť jednostranne, ale len po dohode so Spoločenstvom.
4. Spoločenstvu ako plnoprávnemu členovi musí byť umožnené, aby mohlo pristúpiť ku všetkým právnym dokumentom, o ktorých sa bude v budúcnosti v OIV rokovať a ktoré budú patriť do jeho právomoci.